



I GB F	ISTRUZIONI D'USO INSTRUCTIONS FOR USE MODE D'EMPLOI	D E P	BEDIENUNGSANLEITUNG INSTRUCCIONES DE USO INSTRUÇÕES DE USO
--------------	---	-------------	--


Questo manuale deve essere letto e compreso in accordo al libretto generico "Istruzioni d'uso e manutenzione".
This manual must be read and followed in accordance with the generic "Instructions for Use and Maintenance" booklet.
Ce manuel doit être lu et compris en accord avec la notice générale " Mode d'emploi et d'entretien ".
Dieses Handbuch ist in Verbindung mit dem allgemeinen Handbuch " Gebrauchs- und Wartungsanleitung " zu lesen und zu verstehen.
Este manual debe leerse y comprenderse de acuerdo con el manual general "Instrucciones de uso y mantenimiento"
Este manual deve ser lido e interpretado de acordo com o livro genérico "Instruções de uso e manutenção"

59
CW

S
E
R
I
E
S

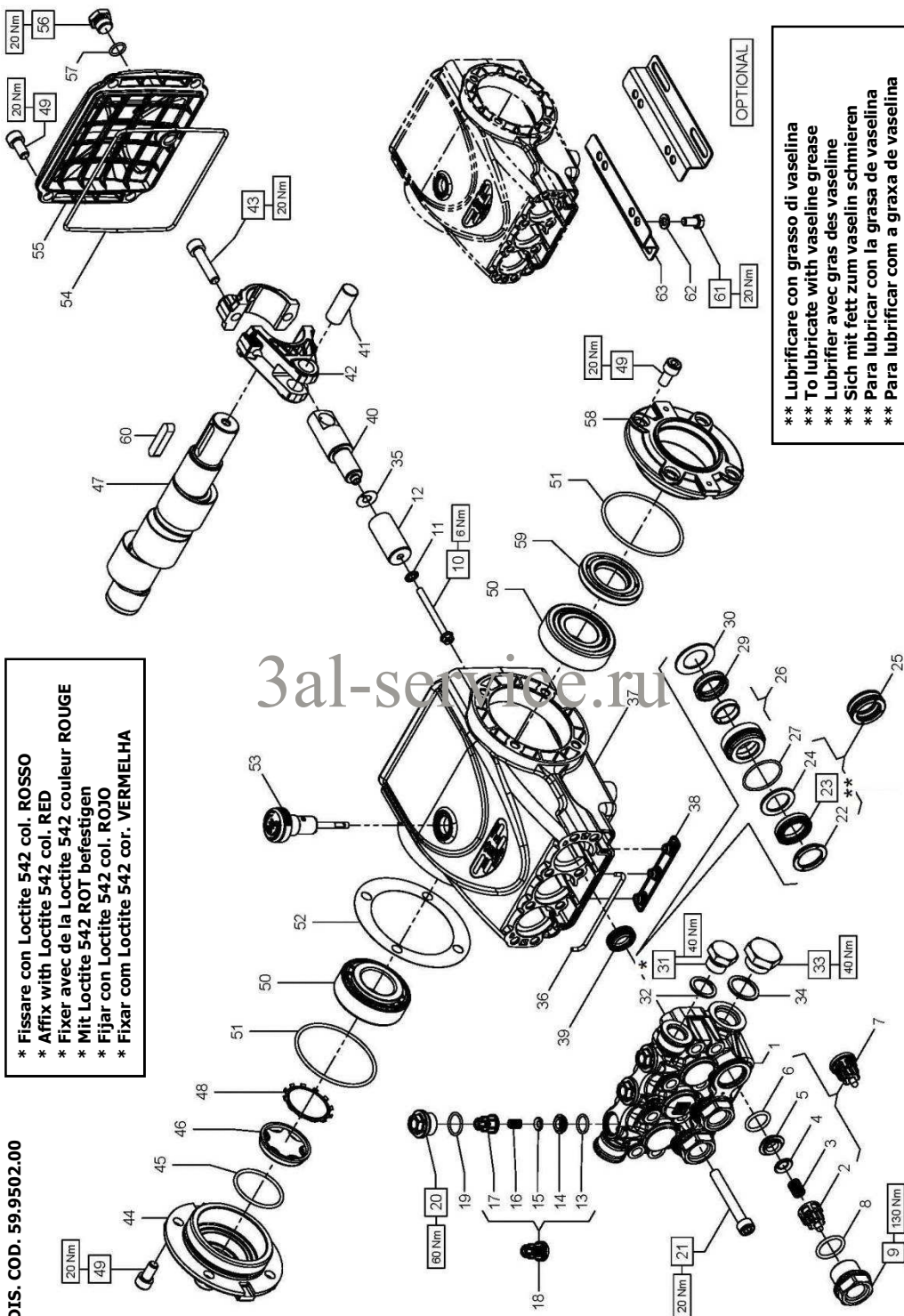





Modello Model Modèle Modell Modelo Modelo	Portata Flow rate Débit Förderstrom Caudal Fluxo		Pressione Pressure Pression Druck Presión Pressão			g/m rpm t/m upm r/m r/m	Potenza Power Puissance Leistung Potencia Poder		Peso Weight Poids Gewicht Peso Peso		
	l/min	gpm	bar	MPa	psi		Hp	kW	Kg	Ibs	
C3W2013	13	3.43	200	20	2900	1450	6.80	5.00	9.5	21.0	0.65
C3W2015	15	3.96	200	20	2900	1450	7.80	5.74	9.5	21.0	0.65
C3W2021	21	5.55	200	20	2900	1450	10.90	8.00	9.5	21.0	0.65

DIS. COD. 59.9502.00

- * Fissare con Loctite 542 col. ROSSO
- * Affix with Loctite 542 col. RED
- * Fixer avec de la Loctite 542 couleur ROUGE
- * Mit Loctite 542 ROT befestigen
- * Fijar con Loctite 542 col. ROJO
- * Fixar com Loctite 542 cor. VERMELHA



- ** Lubrificare con grasso di vaselina
- ** To lubricate with vaseline grease
- ** Lubrifier avec gras des vaseline
- ** Sich mit fett zum vaselin schmieren
- ** Para lubricar con la grasa de vaselina
- ** Para lubrificar com a graxa de vaselina

C3W2013 - C3W2015 - C3W2021

PISTONE - PISTON D. 20		PISTONE - PISTON D. 22
C3W2013 - C3W2015		C3W2021

POS	COD.	DESCRIZIONE - DESCRIPTION - KIT	NR
1	59.1220.36 59.1221.36	Testata pompa D. 20 Testata pompa D. 22	1
2	36.2025.51	Guida valvola d'aspirazione	269 3
3	94.7376.00	Molla Dm. 9.4x14.8	269 3
4	36.2001.76	Valvola sferica	269 3
5	36.2003.66	Sede valvola d'aspirazione	269 3
6	90.3841.00	OR D. 17.13x2.62 NBR 70SH 3068	269 3
7	36.7115.01	Gr. valvola d'aspirazione	269 3
8	90.3847.00	OR D. 20.29x2.62 NBR 90SH 3081	269 3
9	98.2225.00	Tappo M 24x1.5x16.7	292 3
10	99.1690.00	Vite M 5x55	292 3
11	96.6905.00	Rosetta D. 5.0x11.5x0.4	269 3
12	59.0400.09 59.0401.09	Pistone D. 20x42 Pistone D. 22x42	269 3
13	90.3674.00	OR D. 12.00x2.00 NBR 70SH	269 3
14	36.2113.66	Sede valvola di mandata	269 3
15	36.2112.76	Valvola sferica	269 3
16	94.7333.00	Molla Dm. 6.2x10.4	269 3
17	36.2111.51	Guida valvola di mandata	269 3
18	36.7193.01	Gr. valvola di mandata	269 3
19	90.3593.00	OR D. 15.60x1.78 NBR 70SH 2062	269 3
20	98.2137.50	Tappo M18x1.5x10	292 3
21	99.3175.00	Vite M 8x60 UNI 5931	269 8
22	59.1000.51 59.1001.51	Anello di testa D. 20 HP CW Anello di testa D. 22 HP CW	344 345 346 347 3

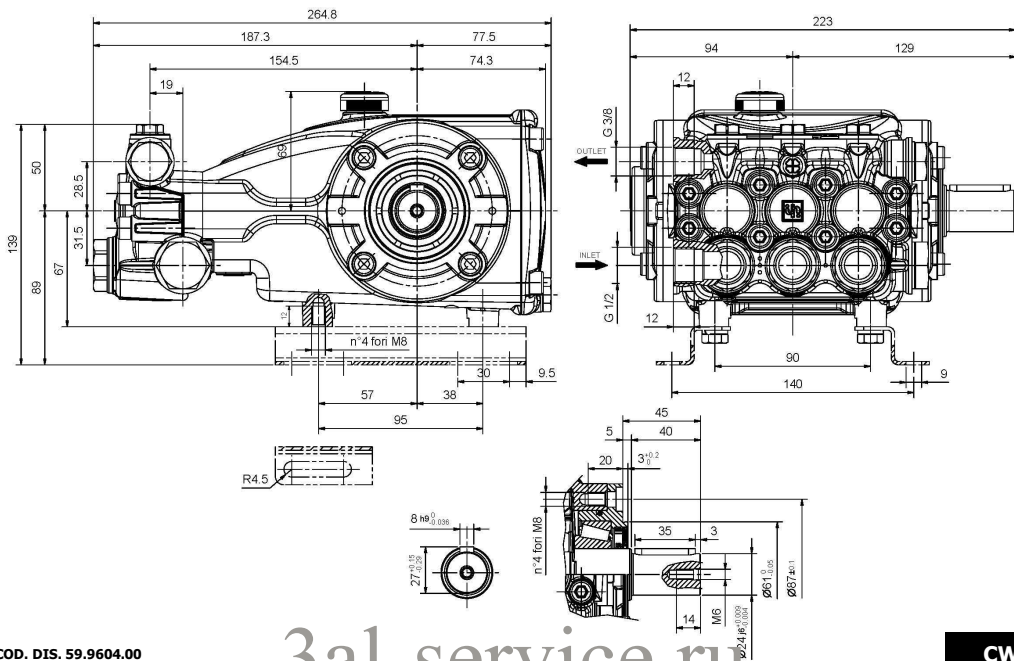
KIT RICAMBI - SPARE KITS				
KIT Nr.	KIT 269	KIT 292	KIT 271	
Posizioni include Positions included	2 - 3 - 4 5 - 6 - 13 14 - 15 - 16 17 - (7) - (18)	8 - 9 19 - 20	39	
	3 + 3	3 + 3	3	
	Nr. Pcs.			

POS	COD.	DESCRIZIONE - DESCRIPTION - KIT	NR
23	90.2691.30 90.2716.30	An. ten. alt. D.20x30x6/3.7 HP CW An. ten. alt. D.22x32x6/3.7 HP CW	344 345 346 347 3
24	90.5133.00 90.5148.00	Anello antist. D. 20x30x2,0 Anello antist. D. 22x32x2,0	344 345 346 347 3
25	90.2692.30 90.2717.30	An. ten. alt. D.20.0x30.0x10.0 HP CW An. ten. alt. D.22.0x32.0x10.0 HP CW	344 345 346 347 3
26	59.6061.01 59.6062.01	Gr. supp. quarn./boccola D. 20 Gr. supp. giarn./boccola D. 22	345 347 3
27	90.3612.00	OR D. 31.4"x1.78 NBR 70SH 2125	344 345 346 347 3
29	90.2690.30 90.2715.30	An. ten. alt. D.20.0x28.0x6.5 LP CW An. ten. alt. D.22.0x30.0x6.5 LP CW	344 345 346 347 3
30	59.2108.70 59.2109.70	Anello per tenuta D. 20 Anello per tenuta D. 22	345 347 3
31	98.2099.00	Tappo G 3/8"x13	1
32	96.7380.00	Rosetta D. 17.5x23.0x1.5	1
33	98.2179.00	Tappo G 1/2"x10	1
34	96.7514.00	Rosetta D. 21.5x27.0x1.5	1
35	96.6990.00	Rosetta D. 7.5x23.0x0.5	3
36	59.2110.82	Guarnizione spugna D. 3.0x103.0	1
37	59.0101.22	Carter pompa	1
38	58.2104.51	Protezione	1
39	90.1565.50	Anello rad. D. 15.0x24.0x5.0/7.0	271 3
40	59.0500.66	Guida pistone	3
41	97.7399.00	Spinotto D. 14x34	3

PISTONE - PISTON D. 20				
KIT 344	KIT 345	KIT 346	KIT 347	
22 - 23 24 - 27 29	22 - 23 24 - 26 30	22 - 23 24 - 27 29	22 - 23 24 - 26 27 - 29 30	1
3	1	3	3	1

POS	COD.	DESCRIZIONE - DESCRIPTION - KIT	NR
42	59.0300.01	Biella	3
43	99.3099.00	Vite serraggio biella M 8x35	6
44	59.1502.22	Coperchio laterale lato spia	1
45	90.3877.00	OR D. 39.34x2.62 NBR 70SH 3156	1
46	70.2118.01	Spia livello olio	1
47	59.0201.35 59.0202.35 59.0203.35	Albero ecc. C.13 - C3W2021 Albero ecc. C.12 - C3W2015 Albero ecc. C.10 - C3W2013	1
48	90.0756.00	Anello d'arresto ZJ45	1
49	99.3039.00	Vite M 8x16 UNI 5931	12
50	91.8375.00	Cuscinetto a rulli	2
51	90.3913.00	OR D. 67.95x2.62 NBR 70SH 3268	2
52	97.5680.00 97.5678.00	Spessore D. 74.5x104x0.3 Spessore D. 74.5x104x0.1	1
53	98.2105.00	Asta livello olio G 3/8"x51	1
54	90.3922.00	OR D.133.02x2.62 NBR 70SH 3525	1
55	59.1601.22	Coperchio posteriore	1
56	98.2042.50	Tappo G 1/4"x9 TEI17 - Zinc.	1
57	90.3585.00	OR D. 10.82x1.78 NBR 70SH 2043	1
58	59.1501.22	Coperchio laterale lato PTO	1
59	90.1648.00	Anello rad. D. 30.0x55.0x7.0	1
60	91.4892.00	Linguetta 8.0x7.0x35.0	1
61	99.3037.00	Vite M 8x16 UNI 5739	4
62	96.7016.00	Rosetta D. 8.4 UNI 1751	4
63	50.2000.74	Piedino pompa	2

**DIMENSIONI D'INGOMBRO – OVERALL DIMENSIONS – DIMENSIONS D'ENCOMBREMENT
RAUMBEDARF – DIMENSIONES TOTALES – DIMENSÕES**



COD. DIS. 59.9604.00

3al-service.ru

CW